

# Me Gazette of India



### असाधार्ण EXTRAORDINARY

भाग II— खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

प्राधिकार से प्रकासित
PUBLISHED BY AUTHORITY

₹. 208] No. 208] नई दिल्ली, संगलबार, अप्रैल 2, 1991/खैन 12, 1913

NEW DELHI, TUESDAY, APRIL 2, 1991/CHAITRA 12, 1913

इस भाग में भिल्म पृष्ठ संख्या की जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप भं रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

#### उद्योग मंत्रालय

(औद्योगिक विकास विभाग)

श्रक्षिमुचना

नर्ड विस्ली, 2 प्रप्रैल, 1991

का. भा. 232 (म).—केन्द्रीय संरकार यह भ्रभिनिण्धित करने की दृष्टि से यह भ्रावण्यक समझती है कि किन भ्रानुष्यिक और लघु औद्योगिक उपक्रमों को उद्योग (विकास भीर विनियमन) मधिनियम 1951 (195 का 65), (जिसे इसमें इसके पण्चास् उकत मधिनियम, कहा गया है) के अधीन अनुपोषक उपायों, छूटों या भन्य अनुकूल व्यवहार की भ्रावण्यकता है ताकि वे भ्रपनी विधिष्णुता और सामर्थ्य इस प्रकार यनाए रख सकें कि वे—

- (क) देश की औद्योगिक अर्थव्यवस्था की सामंजस्यपूर्ण रीति से प्रौन्निति करने और बेकारों की समस्या को सुलझाने में, और
- (का) यह सुनिश्चित करने में कि समुवाय के भौतिक साधनों के स्वामित्व और नियंत्रण का वितरण इस प्रकार से किया आए कि उससे सामृहिक हिस का सर्वोत्तम साधन हो, प्रभावकारों हों।

श्रतः अब, केन्द्रीय सरकार, उक्त ध्रिधिनियमं की धारा 11ख की उपधारा (1) और धारा 29ख की उपधारा (1) द्वारा प्रवक्त प्रक्तियों का प्रयोग करते हुए और इस विभाग द्वारा निकाली गई किसी पूर्वेत्तर श्रिष्ठसूचना में भ्रन्तिबिष्ट किसी बात के होते हुए भी उक्त धारा 11 ख की उपधारा (2) में बणित बातों को ध्यान में रखते हुए, नीचे सारणी में बणित अपेक्षाएं विनिर्विष्ट कर सकेंगी जिनका किसी औद्योगिक उपक्रम द्वारा भनुषालन किया जाएगा ताकि उसे उक्त प्रधिनियम के प्रयोजन के लिए ग्रानुषंगिक या लघु औद्योगिक उपक्रम माना जासके।

#### सारणी

 लघु औद्योगिक उपक्रम के रूप में माने जाने के लिए औद्योगिक उपक्रम द्वारा श्रनुशासन की जाने वाली प्रापेक्षाएं।

- (क) औद्योगिक उपक्रम जिसमें संयंत्र और मशीनरी में चाहे वे स्वामित्व निवंधनों ६र या पट्टे पर या धवत्रय पर धारित हों, स्थिर धास्तियों में विनिधान साठ साख रुपए से ब्रिधिक नहीं हैं:
- (ख) उपरोक्त (क) में निर्विष्ट औद्योगिक उपक्रम की दशा में संयंत्र और मशीनणी में स्थिर ध्राम्तियों में विनिधान थी। सीमा पचहत्तर लाख रूपए होगी परन्तु यह तब जबिक यनिट श्रपना उत्पादन प्रारंश करने की तारीख से तीसरे वर्ष के धन्त सक वार्षिक उत्पादन का कम से कम 30 प्रतिशत निर्योत करने का वचनबंद्ध करता है।

II. धानुष्यिक औद्योगिक उपक्रम के रूप में माने जाने के लिए जीद्योगिक उपक्रम द्वारा धनपालन की जाने वाली घपेकाएं

ऐसा बौधोगिक उपक्रम जो पुजौ, संगठकों, उपसमन्वायोजनीं, उपकारणों या मध्यवित्यों के विशिष्माण या उत्पादन में प्रयदा सेवाएं देने में लगा हुआ है या लगाए जाने के लिए प्रस्थापित है और उपक्रम, एक या भविक ग्रन्थ औधोगिक उपक्रमों को, यथास्थिति, भ्रपने उत्पादन या सेवाओं के प्रयास प्रतिशत से भविक का प्रदाय करता है या देता है या प्रथाय करते या देने के लिए प्रस्थापित है और जिसका संयंक और मसीनरी में याहे वे स्वामित्व निर्वधनों पर या पट्टे पर या अवश्रय पर धारित हों, स्थिर भ्रास्तियों में विनिधान पजहतर लाख न्यए में ग्रविक नहीं है।

"टिप्पणी: अपर निर्विष्ट कोई भी लघु या ब्रानुवंगिक औद्योगिक उपक्रम किसी ब्रन्थ औद्योगिक उपक्रम या ब्रानुवंगी महीं होगा या उसके स्वामित्वाधीन या नियंत्रणाधीन नहीं होगा।"

- 2. ऐसा प्रत्येक अधिगिक उपक्रम जिसे उक्त प्रश्चिनियम के प्रश्नीन औद्योगिक विकास विभाग या तकनीकी विकास महानिदेशक द्वारा रिजस्ट्रीफरण प्रमाणपत्र जारी किया गया है और अब प्रानुविधिक या लघु श्रीद्योगिक उपक्रम की उपरोक्त परिभाष के अतर्गत स्नाता है, स्वामी के विवेकानुसार इस प्रश्चिस्त्वना के निकाने जाने की सारीख के श्रव्यास के भीतर उस रूप में रिजस्ट्रीकृत किया जासकेगा।
- 3. यह अधिसूचना राजय क्रामे प्रकाशन की तारीचा को प्रभूस होगी।

[फाइल सं. 10/71/90-एल. पी.] एन आर. हुःज्ञान, अपर सचिव

## MINISTRY OF INDUSTRY (Department of Industrial Development) NOTIFICATION

New Delhi, the 2nd April, 1991

- S.O. 232(E).—Whereas the Central Government considers it necessary with a view to ascertain which ancillary and small scale industrial undertakings need supportive measures, exemption or other favourable treatment under the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), (hercinafter referred to as the said Act) to enable them to maintain their viability and strength so as to be effective in—
  - (a) promoting in a harmonius manner the industrial economy of the country and easing the problem of unemployment, and
  - (b) securing that the ownership and control of the material resources of the community arc so distributed as best to subserve the common good.

And whereas the draft notification was laid before each House of Parliament for a period of 30 days as required under sub-section (3) of section 11B of the gaid Act.

And whereas no modification in the proposed notification has been suggested by both Houses of Parliament.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (i) of Section 11B and sub-section (i) of Section 29B of the said Act, and notwithstanding anything contained in any earlier notification issued by this Department, the Central Government hereby specifies having regard to the factors mentioned in sub-section (2) of the said Section 11B, the requirements mentioned in the Table below, which shall be complied with by the industrial undertakings to enable them to be regarded, as an ancillary, or a small scale industrial undertaking for the purpose of the said Act.

#### **TABLE**

- I. Requirements to be complied with by an industrial undertaking for being regarded as small scale industrial undertaking:—
  - (a) An industrial undertaking in which the investment in fixed assets in plant and machinery whether held on ownership terms or on lease or by hire purchase does not exceed rupees sixty lakhs.
  - (b) In case of an industrial undertaking referred to in (a) above the limit of investment in fixed assets in plant and machinery shall be rupees seventy five lakhs provided the unit undertakes to emport atleast 30 per cent of the annual production by the end of 3rd year from the date of its commencing production.
- II. Requirements to be complied with by an industrial undertaking for being regarding as an ancillary industrial undertaking—
  - An industrial undertaking which is engaged or is proposed to be engaged in the manufacture or production of parts, components, sub-assemblies, tooling or intermediates, or the rendering of services, and the undertaking supplies or renders or proposes to supply or render not more than 50 per cent of its production or services, as the case may be, to one or more other industrial undertakinks and whose investment in fixed assets in plant and machinery whether held on ownership terms or on lease or on hire purchase, does not exceed rupees seventy five lakhs.
  - 'Note: No small scale or ancillary industrial undertaking referred to above shall be subsidiary of, or owned or controlled by any other industrial undertaking'.
- 2. Every industrial undertaking which has been issued a certificate of registration by the Department of Industrial Development or Director General of Technical Development under the said Act and now falls within the above definition of ancillary or small scale industrial undertaking, may be registered, at the discretion of the owner, as such, within six months from the date of issue of this notification.
- 3. This Notification shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

[File No. 10(71)|90-LP] N. R. KRISHNAN, Dddl. Secy.